



**Radio Canada Internationale**

N = Heure normale		S = Heure d'été		
<b>Afrique</b>	<b>N</b>	<b>S</b>		
Accra	UTC	UTC		
Alger	UTC + 1	UTC + 1		
Dakar	UTC	UTC		
Rabat	UTC	UTC		
Lagos	UTC + 1	UTC + 1		
Tripoli	UTC + 1	UTC + 2		
Lusaka	UTC + 2	UTC + 2		
Dar es Salaam	UTC + 3	UTC + 3		
Nairobi	UTC + 3	UTC + 3		
<b>Du lundi au vendredi</b>				
Radiojournal, la Bourse	0600-0618	6050D	6150	7155D
météo, sports		9740D	9760	17840D
Nouvelles, météo, sports,	1830-1900	13670	15260	17820
actualités	1930-2000	13670	15260	17820
	2100-2130	11880	13670	15150
		17820		
<b>Le samedi</b>				
Nouvelles, météo, sports,	1900-2000	13670	15260	17280
Canada à la carte, environnement, Science mag				
Nouvelles, météo, sports,	2100-2130	11880	13670	15150
innovation Canada		17820		
<b>Le dimanche</b>				
Nouvelles, météo, sports,	1900-2000	13670	15260	17280
Parallèle 49 nord, Sur les ondes				
Nouvelles, météo, sports,	2100-2130	11880	13670	15150
Le coin des auditeurs		17820		

**Table de conversion de l'heure**  
**Heure normale et heure d'été**  
**GMT=UTC** (Temps universel coordonné)  
 Parce que leurs auditoires sont répartis de par le monde, les radiodiffuseurs internationaux doivent se référer à une échelle de temps commune. La plupart d'entre eux utilisent l'horloge du Temps universel coordonné (UTC), fonctionnant sur 24 heures, et adoptée en 1979 par l'Union internationale des télécommunications. En réalité, l'heure UTC correspond au Temps moyen de Greenwich. Utilisez le tableau ci-dessus, pour convertir l'heure UTC à votre heure locale, normale ou d'été.  
 N.B. Toutes les heures qui apparaissent dans notre programme-horaire sont indiquées en UTC. Pour le bénéfice des auditeurs, les journées indiquées correspondent à celles des régions vers lesquelles nous diffusons nos émissions.

**Table de conversion - kHz à mètres :**  
 Ce tableau sera utile aux auditeurs possédant un récepteur dont le cadre est étalonné en « longueurs d'onde » plutôt qu'en « fréquences » répertoriées dans notre programme-horaire.

<b>75M</b>	3900kHz - 4000 kHz
<b>49 M</b>	5950 kHz - 6200 kHz
<b>41 M</b>	7100 kHz - 7300 kHz
<b>31 M</b>	9500 kHz - 9775 kHz
<b>25 M</b>	11700 kHz - 11975 kHz
<b>22 M</b>	13600 kHz - 13800 kHz
<b>19 M</b>	15100 kHz - 15450 kHz
<b>16 M</b>	17700 kHz - 17900 kHz
<b>13 M</b>	21450 kHz - 21750 kHz

<b>Un mot de M<sup>me</sup> Monique Landry</b>	2
<b>Dossier spécial</b>	
• La visite de Nelson Mandela au Canada	4
<b>Politique et relations internationales</b>	6
• Le Canada et le golfe Persique	
<b>Suivi sur la Francophonie</b>	8
• La Francophonie : 20 ans déjà	
• Le Canada et la culture francophone	
• Rendez-vous de la Francophonie au Canada	
• L'Université Senghor ouvre ses portes	
• La télévision pour enfants : apprendre en riant !	
• Le Canada, l'énergie et la Francophonie	
<b>Économie - Finance - Commerce</b>	14
• L'aide alimentaire du Canada	
• Les échanges commerciaux avec l'Afrique	
• L'économie canadienne en bref	
• Pétro-Canada et l'Afrique francophone	
• Perspectives sur la situation énergétique au Canada	
<b>Visites</b>	20
<b>Sport</b>	21
• Le football au Canada	
<b>Art et culture</b>	23
• L'exposition « Tunisie, Terre de rencontre »	

**Photo de la page couverture :**  
 Le secrétaire d'État aux Affaires extérieures, M. Joe Clark, et M. Nelson Mandela, à l'occasion de la visite de ce dernier à Ottawa.

Dept. of External Affairs  
 Min. des Affaires extérieures  
**OTTAWA**  
 APR 23 1991  
 RETURN TO DEPARTMENTAL LIBRARY.  
 RETOURNER A LA BIBLIOTHEQUE DU MINISTERE.

**LE CANADA ET L'AFRIQUE**  
 Publié par

Affaires extérieures et  
 Commerce extérieur  
 Canada

External Affairs and  
 International Trade  
 Canada

Direction des relations avec l'Afrique  
 francophone et le Maghreb (GAF)  
 125, promenade Sussex  
 Ottawa (Ontario)  
 Canada K1A 0G2

Hors du Canada, s'adresser à l'ambassade du  
 Canada

**Canada**